

31978L0630

L 206/12

DZIENNIK URZĘDOWY WSPÓLNOT EUROPEJSKICH

29.7.1978

## DYREKTYWA RADY

z dnia 19 czerwca 1978 r.

zmieniająca po raz pierwszy dyrektywę Rady 76/118/EWG w sprawie zbliżania ustawodawstw Państw Członkowskich odnośnie do niektórych rodzajów częściowo lub całkowicie odwodnionego mleka konserwowanego przeznaczonego do spożycia przez ludzi

(78/630/EWG)

RADA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Europejską Wspólnotę Gospodarczą, a w szczególności jego art. 43 i 100,

uwzględniając wniosek Komisji,

uwzględniając opinię Parlamentu Europejskiego <sup>(1)</sup>,uwzględniając opinię Komitetu Ekonomiczno-Społecznego <sup>(2)</sup>,

a także mając na uwadze, co następuje:

dyrektywa Rady 76/118/EWG z dnia 18 grudnia 1975 r. w sprawie zbliżania ustawodawstw Państw Członkowskich odnośnie do niektórych rodzajów częściowo lub całkowicie odwodnionego mleka konserwowanego przeznaczonego do spożycia przez ludzi <sup>(3)</sup> określa w art. 3 ust. 1, iż jedynie nazwy, do których istnieje odniesienie i które są zdefiniowane w Załączniku do tej dyrektywy mogą oznaczać produkty tam zdefiniowane; w punkcie 1 lit. c) tego Załącznika nazwa „częściowo odtłuszczone mleko kondensowane, bez dodatku cukru” stanowi odniesienie i jest zdefiniowana; na mocy tego przepisu jedynym rodzajem mleka, jakie może być sprzedawane pod tą nazwą jest częściowo odwodnione mleko zawierające wagowo pomiędzy 4 a 4,75 % tłuszczu i nie mniej niż 24 % części stałych mleka;

z uwagi na problemy ze zrozumieniem u kupujących dyrektywa 76/118/EWG wymienia w art. 3 ust. 2 nazwy, używanie których zastrzega się na terytoriach Państw Członkowskich, których to dotyczy;

podobne trudności stwierdzono również w niektórych Państwach Członkowskich w stosunku do nazwy częściowo odtłuszczonego mleka kondensowanego, bez dodatku cukru,

które może podlegać sprzedaży detalicznej; z tego powodu konieczne jest otwarcie w tych państwach możliwości przewidzianej w art. 3 ust. 2 dyrektywy 76/118/EWG w odniesieniu do sprzedaży detalicznej produktów o powyższej nazwie,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DYREKTYWĘ:

## Artykuł 1

W art. 3 ust. 2 dyrektywy Rady 76/118/EWG dodaje się następujący tekst:

„d) »Geëvaporeerde halvfolle melk« w Belgii i Holandii oraz »lait demi-écrémé concentré« i »lait demi-écrémé concentré non sucré« w Belgii, Francji i Luksemburgu, aby oznaczyć, w przypadku sprzedaży detalicznej, produkty zdefiniowane w pkt 1 lit. c) Załącznika”.

## Artykuł 2

Niniejsza dyrektywa skierowana jest do Państw Członkowskich.

Sporządzono w Luksemburgu, dnia 19 czerwca 1978 r.

W imieniu Rady

P. DALSGER

Przewodniczący

<sup>(1)</sup> Dz.U. C 183 z 1.8.1977, str. 59.

<sup>(2)</sup> Dz.U. C 84 z 8.4.1978, str. 3.

<sup>(3)</sup> Dz.U. L 24 z 30.1.1976, str. 49.